

大 会

GC(51)/INF/8

Date: 15 September 2007

General Distribution

Chinese Original: English

第五十一届常会

摩尔多瓦共和国副总理兼外交 和欧洲一体化部部长 2007 年 9 月 12 日 关于恢复表决权的信函全文

谨此复载摩尔多瓦共和国副总理兼外交和欧洲一体化部部长 2007 年 9 月 12 日致 总干事的信函全文,以提请大会注意。

MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS AND EUROPEAN INTEGRATION OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA

Deputy Prime Minister, Minister

奥地利维也纳 1400 区 Wagramer 大街 5 号, 100 号邮政信箱 国际原子能机构总干事 穆罕默德・埃尔巴拉迪博士阁下

阁下,

自加入国际原子能机构以来,摩尔多瓦共和国已经取得了若干重要成就,这些成就是在原子能机构的合作下取得的。

根据原子能机构专家提出的建议,国家相关当局已经起草了关于处理核活动和放射性活动的新法律,包括设立了国家核活动和放射性活动管理局。记录电离辐射源及 其营运者的国家登记制度正在实施中。已采取相关步骤,以最终批准以下国际行动:

- 一 原子能机构《规约》第六条和第十四条修订案:
- 一 《核材料实物保护公约》修订案;
- 一 "保障协定"附加议定书。

国家核监管机构不久将递交加入原子能机构防止非法贩卖放射性物质数据库所需的所有必要申请,并将设立国家协调中心,负责监督核材料的实物保护和协调在放射性物质非法扩散造成某些威胁时的响应行动。摩尔多瓦还将作为其根据《不扩散核武器条约》作出的承诺的一部分,将在今年年底前提交核材料国家记录报告。

正如您所知,摩尔多瓦共和国于 2006 年 8 月 17 日向原子能机构正式递交了关于 重订还债安排的切实可行的计划,并根据该计划交纳了所有必要的款额。第一次付款 和今年的摊派会费已适时交纳。

因此,摩尔多瓦政府正在顺利向原子能机构预算交纳其今年和往年的款额并将继续这样做。考虑到这些发展,我们恳请您在定于 2007 年 9 月 17 日至 21 日举行的原子能机构大会上提出恢复我国表决权的问题。

摩尔多瓦将继续是原子能机构可信任的伙伴,请阁下接受我最崇高的敬意。